

CARTA DE INTENÇÕES
ENTRE
O MINISTÉRIO DO AÇO DO GOVERNO DA REPÚBLICA DA ÍNDIA E
O MINISTÉRIO DE MINAS E ENERGIA DA REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL

Esta Carta de Intenções, assinada no dia 7 de fevereiro de 2013, em Brasília, Brasil, entre o Ministério do Aço do Governo da República da Índia e o Ministério de Minas e Energia da República Federativa do Brasil (doravante referidos como "participantes") com a intenção de promover e ampliar as relações bilaterais no setor mineral com foco na cadeia do aço, prevê a cooperação nos seguintes temas:

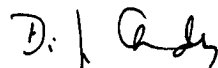
- (a) Incentivar oportunidades de investimentos relacionados à indústria de ferro e aço por empresas indianas e brasileiras na Índia e no Brasil.
- (b) Facilitar o intercâmbio de conhecimento técnico para desenvolver a produção de minério de ferro e outras matérias-primas minerais relacionadas ao aço, instalações siderúrgicas, usinas de pelletização e outras indústrias associadas.
- (c) Participação conjunta dos governos da Índia e do Brasil no desenvolvimento da indústria do aço.
- (d) Intercâmbio de mão de obra tecnicamente qualificada para o crescimento sustentável da indústria de ferro e aço em ambos os países.



MÁRCIO PEREIRA ZIMMERMANN

Secretário Executivo

PELO MINISTÉRIO DE MINAS E
ENERGIA DA REPÚBLICA FEDERATIVA
DO BRASIL



D.R.S. CHAUDHARY

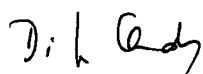
Secretário do Aço

PELO MINISTÉRIO DO AÇO DA
REPÚBLICA DA ÍNDIA

LETTER OF INTENT
BETWEEN
THE MINISTRY OF MINES AND ENERGY, FEDERATIVE REPUBLIC OF BRAZIL &
THE MINISTRY OF STEEL, GOVERNMENT OF THE REPUBLIC OF INDIA

This Letter of Intent is signed on 7th Day of February, 2013 at Brasilia, Brazil by and between the Ministry of Mines and Energy, Federative Republic of Brazil and the Ministry of Steel, Government of the Republic of India (hereinafter referred to as 'Participants') with the intent to promote and expand bilateral relations in the mineral sector with focus on the chain of steel to cover the following;

- (a) Encourage investment opportunities in iron and steel related businesses by Indian and Brazilian Companies in Brazil and India.
- (b) To facilitate exchange of technical knowhow in developing the iron ore production and other steel related raw materials minerals, iron and steel production facilities including pelletisation plants and other associated industries.
- (c) Joint participation of Brazilian and Indian Governments in developing of the steel industry.
- (d) Exchange of technically qualified manpower for sustainable growth of iron and steel industry in both countries.



D.R.S. CHAUDHARY

Secretary (Steel)

FOR THE MINISTRY OF STEEL OF THE
REPUBLIC OF INDIA



MÁRCIO PEREIRA ZIMMERMANN

Executive Secretary

FOR THE MINISTRY OF MINES AND
ENERGY OF THE FEDERATIVE
REPUBLIC OF BRAZIL